

# ORGANIZACIÓN MUNDIAL DEL COMERCIO

G/TBT/N/JPN/37  
27 de febrero de 2002

(02-0980)

Comité de Obstáculos Técnicos al Comercio

Original: inglés

## NOTIFICACIÓN

Se da traslado de la notificación siguiente de conformidad con el artículo 10.6.

1.	<b>Miembro del Acuerdo que notifica:</b> <u>JAPÓN</u> <b>Si procede, nombre del gobierno local de que se trate (artículos 3.2 y 7.2):</b>
2.	<b>Organismo responsable:</b> Ministerio de Agricultura, Silvicultura y Pesca <b>Nombre y dirección (incluidos los números de teléfono y de telefax, así como las direcciones de correo electrónico y sitios Web, en su caso) del organismo o autoridad encargado de la tramitación de observaciones sobre la notificación, en caso de que se trate de un organismo o autoridad diferente:</b>
3.	<b>Notificación hecha en virtud del artículo 2.9.2 [ X ], 2.10.1 [ ], 5.6.2 [ ], 5.7.1 [ ], o en virtud de:</b>
4.	<b>Productos abarcados (partida del SA o de la NCCA cuando corresponda; en otro caso partida del arancel nacional. Podrá indicarse además, cuando proceda, el número de partida de la ICS):</b> Tallarines japoneses secos (SA: 1902.19)
5.	<b>Título, número de páginas e idioma(s) del documento notificado:</b> Norma relativa al etiquetado de la calidad de los tallarines japoneses secos (3 páginas, en japonés)
6.	<b>Descripción del contenido:</b> Se modifica la norma relativa al etiquetado de la calidad de los tallarines secos tal como se indica a continuación:  1) supresión de la disposición por la que se prohíbe utilizar la expresión "hecho a mano" y las expresiones similares debido a la derogación de la norma relativa al etiquetado de la calidad de los <i>somen</i> "caseros"; y  2) autorización para que los <i>udon</i> secos, los <i>hiramen</i> secos, los <i>hiyamugi</i> y los <i>somen</i> se etiqueten como " <i>hoshimen</i> ".
7.	<b>Objetivo y razón de ser, incluida, cuando proceda, la índole de los problemas urgentes:</b> Protección de los intereses del consumidor
8.	<b>Documentos pertinentes:</b> Ley relativa a la normalización y el etiquetado correcto de los productos agrícolas y forestales (Ley N° 175 de 1950)
9.	<b>Fecha propuesta de adopción:</b> Segundo trimestre de 2002 (se anunciará en la Gaceta Oficial)  <b>Fecha propuesta de entrada en vigor:</b> Se anunciará en la Gaceta Oficial
10.	<b>Fecha límite para la presentación de observaciones:</b> 6 de mayo de 2002
11.	<b>Textos disponibles en:</b> Servicio nacional de información [X] o dirección, números de teléfono y de telefax, correo electrónico y dirección del sitio Web, en su caso, de otra institución: